



DECLARAȚIE DE CONFIDENȚIALITATE SCANIA

Respectul și Responsabilitatea sunt valori de bază pentru noi, la Scania. Ele constituie fundamentul atunci când interacționăm cu dumneavoastră în rolul de client apreciat, șofer al vehiculelor noastre, coleg în organizația noastră globală, partener de afaceri/furnizor de încredere sau atunci când vizitați site-urile, sediile ori participați la evenimentele noastre.

Operatorul de date responsabil pentru datele dumneavoastră personale este Scania Romania SRL (cu sediul în Soseaua București Nr. 5, Comuna Ciorogarla, Județul Ilfov, CUI RO 12480794, R.C.: J23/588/2004), cu excepția cazului în care se prevede altfel în cadrul unei declarații de confidențialitate speciale pentru o piață sau un serviciu accesibil prin www.scania.com.

Procesăm datele dumneavoastră personale atunci când este necesar pentru a:

- livra produsele și serviciile noastre,
- oferi suport și asistență atunci când utilizați produsele și serviciile noastre,
- îndeplini și urmări obligațiile contractuale, atât ale noastre, cât și ale dumneavoastră,
- respecta obligațiile legale și cererile legitime din partea organelor de aplicare a legii și a altor autorități,
- furniza informații despre produsele și serviciile noastre, precum și despre evenimente viitoare,
- îmbunătăți calitatea și a dezvolta atât produsele și serviciile existente, cât și pe cele noi, precum și organizația noastră.

Ne străduim întotdeauna să gestionăm și să protejăm datele dumneavoastră personale cu respect și integritate. Uneori apelăm la parteneri de afaceri de încredere pentru a ne sprijini în furnizarea produselor și serviciilor noastre. În acele situații în care este necesar să partajăm datele dumneavoastră personale cu partenerii noștri de afaceri, ne asigurăm că aceștia tratează datele dumneavoastră cu același respect și aceeași integritate ca și noi.

Prin această declarație de confidențialitate dorim să vă informăm ce date personale procesăm, de ce o facem și cum ne asigurăm că drepturile și confidențialitatea dumneavoastră sunt respectate. Informații suplimentare despre modul în care sunt prelucrate datele dumneavoastră personale pot fi găsite, în anumite cazuri, în notificări de confidențialitate mai detaliate, contracte și descrieri ale serviciilor. În aceste situații, veți găsi informațiile atunci când accesați aplicația/sistemul/serviciul.

Dacă aveți întrebări sau nelămuriri, sunteți întotdeauna binevenit să ne contactați aici sau să discutați cu persoana dumneavoastră de contact de la Scania.



— ÎNTREBARI FRECVENTE

Scania transmite datele mele personale către terți?

Pentru a oferi cele mai bune produse și servicii, folosim organizația noastră globală și o rețea globală de parteneri de încredere. Aceasta înseamnă că partajăm datele dumneavoastră personale (în totalitate sau doar anumite părți, după cum este menționat în diferitele categorii de persoane vizate) în cadrul Grupului TRATON, din care face parte Scania, precum și cu parteneri de afaceri de încredere care ne sprijină. Exemple tipice includ:

- atunci când utilizați magazinul online Scania, partajăm datele personale cu partenerii noștri care gestionează magazinul online;
- procesăm datele dumneavoastră personale în sisteme IT globale care sunt dezvoltate, furnizate sau găzduite de partenerii noștri externi de IT (poate fi și Scania IT);
- putem utiliza terți pentru a ne ajuta să organizăm evenimente la care participați, pentru a vă furniza servicii de cazare, transport etc.
- atunci când apelați la Asistența de Urgență, putem partaja datele dumneavoastră personale cu terți, de exemplu companiile de tractare;
- atunci când clientul nostru (dumneavoastră sau angajatorul dumneavoastră) decide să colaboreze cu un furnizor de servicii terț și îi acordă acces, Scania va partaja datele personale legate de șofer, vehicul, motor, remorcă, suprastructură sau alte produse;
- atunci când încheiați un contract cu Scania pentru furnizarea unui produs sau serviciu financiar/de asigurare, putem partaja informații cu parteneri de încredere pentru evaluarea bonității;
- atunci când desfășurăm activități de cercetare și dezvoltare, putem partaja date personale cu universități, centre de cercetare sau alți parteneri de încredere;
- dacă alegeți să acceptați cookie-uri terțe, datele dumneavoastră personale pot fi partajate cu aceste terțe părți (vă rugăm să consultați Politica noastră privind cookie-urile pentru informații suplimentare);
- atunci când Scania procesează date personale în procesele globale de resurse umane, datele dumneavoastră personale sunt transferate către unitatea Scania la care ați trimis cererea de angajare sau în cadrul căreia sunteți angajat;
- atunci când participați la schimburi interne de cunoștințe cu alți angajați din cadrul Grupului Scania, datele dumneavoastră personale vor fi partajate cu aceștia;
- atunci când participați la programe de instruire, datele dumneavoastră personale vor fi partajate cu furnizorii de coordonare a instruirii;
- pentru îndeplinirea obligațiilor noastre ca angajator, vom partaja datele dumneavoastră personale cu băncile și companiile de asigurări;
- pentru îndeplinirea obligațiilor noastre conform contractelor colective de muncă și legislației, vom partaja datele dumneavoastră personale cu sindicatele și consiliile muncii.

În situațiile în care este necesar să partajăm datele dumneavoastră personale cu partenerii noștri de afaceri, ne asigurăm că aceștia tratează datele dumneavoastră personale cu același respect și aceeași integritate ca și noi. De asemenea, partajăm datele dumneavoastră personale cu autoritățile publice, dacă acest lucru este impus prin lege sau dacă primim o solicitare legală legitimă din partea organelor de aplicare a legii sau a altei autorități/instituții.

Dacă datele dumneavoastră personale sunt transferate în afara Uniunii Europene („UE”) către o „țară terță” (țară din afara UE/SEE), acest lucru se realizează utilizând mecanisme de transfer adecvate, inclusiv evaluările prealabile relevante și garanțiile corespunzătoare, după cum se explică mai jos.



Unde îmi procesează Scania datele personale?

Scania este o companie globală cu operațiuni în peste 100 de țări. Aceasta înseamnă că, uneori, alegem să prelucrăm datele dumneavoastră personale (în totalitate sau doar anumite părți) atât în interiorul, cât și în afara Uniunii Europene. Atunci când facem acest lucru, respectăm întotdeauna legile și reglementările în vigoare, precum și deciziile instanțelor, pentru a ne asigura că datele dumneavoastră personale sunt gestionate într-un mod sigur.

Dacă datele dumneavoastră personale sunt transferate în afara Uniunii Europene, acest lucru se realizează folosind mecanisme de transfer adecvate, inclusiv evaluările prealabile relevante și garanțiile corespunzătoare. Cele mai frecvente mecanisme sunt Clauzele Contractuale Standard (CCS) emise de Comisia Europeană sau o decizie de adecvare emisă de Comisia Europeană. Aveți dreptul de a primi o copie a CCS relevante, în cazul în care datele dumneavoastră fac parte dintr-un transfer asigurat prin aceste clauze. Ne puteți contacta aici sau discuta cu persoana dumneavoastră de contact de la Scania.

În acest context, prin „prelucrare” se înțelege orice operațiune sau set de operațiuni efectuate asupra datelor personale, cum ar fi: colectarea, înregistrarea, organizarea, structurarea, stocarea, adaptarea sau modificarea, extragerea, consultarea, utilizarea, dezvăluirea prin transmitere, diseminarea sau punerea la dispoziție prin orice alt mijloc, alinierea sau combinarea, restricționarea, ștergerea sau distrugerea acestora.

Cum protejează Scania datele mele personale?

Ne angajăm să vă protejăm datele personale. Luăm toate măsurile de securitate legale, tehnice și organizaționale, adecvate și rezonabile, pentru a proteja în mod corespunzător datele personale pe care le prelucrăm. Măsurile noastre de securitate sunt îmbunătățite în mod continuu, în conformitate cu evoluția produselor și serviciilor de securitate disponibile.

Cât timp păstrează Scania datele mele personale?

Vom păstra datele dvs. doar atât timp cât este necesar. De regula, datele dvs. vor fi pastrate pentru o perioadă nu mai mare de 10 ani.

Activitățile specifice de prelucrare au propriile perioade de stocare aplicabile, în funcție de temeiul legal și/sau de scopul prelucrării. Prin urmare, minimizăm sau ștergem datele dumneavoastră personale de îndată ce acestea nu mai sunt necesare pentru:

- îndeplinirea obligațiilor noastre contractuale față de dumneavoastră
- îndeplinirea scopului pentru care au fost colectate datele personale
- îndeplinirea obligațiilor noastre legale

Scania utilizează luarea deciziilor automatizate și profilarea?

Luarea deciziilor automatizate este utilizată în procesul de recrutare. Criterii de bază, precum nivelul de educație, competențele lingvistice și/sau experiența profesională specifică, sunt definite pentru fiecare post în parte. Calificările candidatului sunt comparate cu aceste criterii. Dacă un candidat nu îndeplinește cerințele de bază pentru postul respectiv la care a aplicat, acesta va fi descalificat pentru poziția respectivă. Candidatul este, totuși, binevenit să aplice pentru alte posturi.

Profilarea este utilizată la selectarea angajaților pentru programele interne individuale de dezvoltare. Profilarea se realizează pe baza calificărilor formale, a testelor de personalitate și a testelor de logică. Dacă angajatul este admis, profilul este utilizat pentru a concepe un program individual de dezvoltare pentru fiecare participant.

Scania poate, de asemenea, să utilizeze profilarea pentru vizitatorii site-ului său, în scopul personalizării și adaptării materialelor de marketing, astfel încât acestea să corespundă mai bine preferințelor fiecărui vizitator al site-ului.



Care sunt drepturile mele?

Dreptul de a fi informat

Aveți dreptul de a fi informat cu privire la datele personale pe care le prelucrăm despre dumneavoastră. În plus, aveți dreptul de a fi informat despre detaliile prelucrării, inclusiv motivele pentru care datele personale sunt prelucrate, durata de păstrare a acestora, destinarii sau categoriile de destinatari ai datelor personale, interesul legitim urmărit de noi (dacă este cazul) și orice transferuri către țări terțe (țări din afara UE/SEE) care au loc. Aceste informații sunt oferite în această Declarație de confidențialitate, însă, după cum s-a menționat mai sus, informații mai detaliate despre modul în care sunt prelucrate datele personale pot fi disponibile în notificări de confidențialitate mai detaliate, inclusiv în anexele contractuale și descrierile serviciilor. În aceste cazuri, veți găsi informațiile accesând aplicația/sistemul/serviciul. Dacă aveți întrebări sau nelămuriri, sunteți întotdeauna binevenit să ne contactați aici sau să discutați cu persoana dumneavoastră de contact de la Scania.

Dreptul de acces

Aveți dreptul de a obține confirmarea din partea noastră dacă prelucrăm datele dumneavoastră personale. În cazul în care acest lucru este adevărat, aveți dreptul să primiți o copie care să arate datele personale pe care le prelucrăm despre dumneavoastră și, în plus, anumite informații, inclusiv scopurile prelucrării, destinarii sau categoriile acestora, durata estimată de păstrare și existența luării deciziilor automate (inclusiv profilarea). După ce ne-am confirmat identitatea dumneavoastră, extrasul va fi transmis într-un mod securizat, într-o formă inteligibilă și ușor accesibilă.

Dreptul la rectificare

Aveți dreptul să actualizați informațiile pentru a vă asigura că deținem întotdeauna informații corecte.

Dreptul la ștergere

Puteți solicita ștergerea datelor dumneavoastră personale fără întârzieri nejustificate dacă se aplică oricare dintre următoarele condiții:

- Datele personale nu mai sunt necesare pentru scopurile pentru care au fost colectate sau prelucrate.
- Ați obiectat față de utilizarea acestora și nu există motive legitime care să justifice prelucrarea.
- Prelucrarea se bazează exclusiv pe consimțământul dumneavoastră și vă retrageți consimțământul.
- Ștergerea este necesară pentru a îndeplini o obligație legală sau dacă datele au fost prelucrate ilegal.

Pot exista situații în care cele de mai sus nu se aplică, de exemplu, dacă trebuie să prelucrăm datele personale pentru a respecta legislația UE sau legislația statului membru aplicabil, sau pentru stabilirea, exercitarea sau apărarea unui drept legal.

Dreptul de a vă opune

Aveți întotdeauna dreptul de a vă opune prelucrării datelor dumneavoastră personale în scopuri de marketing direct. Acesta este un drept absolut, ceea ce înseamnă că, dacă vă opuneți sau vă dezabonați, nu vom mai prelucra datele dumneavoastră personale în scopuri de marketing direct.

De asemenea, aveți dreptul de a vă opune oricărei prelucrări pe care ne bazăm pe interesul legitim sau pe o sarcină desfășurată în interes public, inclusiv profilarea pe aceste temeuri. Prelucrarea se va opri, cu excepția cazului în care demonstrăm motive legitime convingătoare pentru prelucrare, care prevalează asupra intereselor, drepturilor și libertăților individuale; sau dacă demonstrăm că prelucrarea noastră este necesară pentru stabilirea, exercitarea sau apărarea unui drept legal.



Dreptul la restricționare

Aveți dreptul să solicitați restricționarea prelucrării datelor dumneavoastră personale în următoarele situații:

- Când considerați că datele dumneavoastră personale sunt incorecte și ați solicitat corectarea acestora. Puteți solicita ca prelucrarea datelor să fie limitată până verificăm corectitudinea datelor.
- Când prelucrarea datelor personale este ilegală și vă opuneți ștergerii acestora, solicitând în schimb restricționarea utilizării lor.
- Când aveți nevoie de datele dumneavoastră personale pentru a putea stabili, exercita sau apăra drepturi legale, chiar dacă nu mai sunt necesare pentru scopul nostru de prelucrare.
- În așteptarea verificării, dacă temeiurile noastre legitime prevalează asupra drepturilor și libertăților persoanei, în cazul în care aceasta s-a opus prelucrării, iar prelucrarea se bazează pe temeiul legal al interesului legitim sau al unei sarcini îndeplinite în interes public.

Drepturile privind deciziile individuale automate, inclusiv profilarea

Aveți dreptul de a nu fi supus unei decizii bazate exclusiv pe prelucrarea automată, inclusiv profilarea, care poate produce efecte juridice sau similare și vă afectează semnificativ.

Aveți dreptul să vă opuneți unei astfel de prelucrări.

Aceasta nu se aplică dacă decizia este necesară pentru încheierea sau executarea unui contract cu dumneavoastră, dacă este autorizată de legislația UE sau a statului membru aplicabil, sau dacă se bazează pe consimțământul dumneavoastră explicit.

De asemenea, aveți dreptul:

- să fiți informat despre existența deciziilor automate, inclusiv profilarea,
- să primiți informații semnificative despre logica implicată, importanța și consecințele preconizate ale prelucrării, și
- să solicitați intervenția umană, să vă exprimați punctul de vedere și să contestați decizia.

Dreptul la portabilitatea datelor

Aveți dreptul să obțineți datele personale pe care le-ați furnizat pentru a le prelucra în altă parte. Acest drept se aplică în cazul în care prelucrarea datelor dumneavoastră personale se bazează pe consimțământul dumneavoastră sau pe încheierea unui contract cu noi și prelucrarea se realizează prin mijloace automate.

Depunerea unei plângeri

Dacă considerați că datele dumneavoastră personale nu sunt prelucrate conform reglementărilor în vigoare, vă rugăm să ne informați cât mai curând posibil. De asemenea, aveți dreptul să depuneți o plângere la autoritatea de protecție a datelor.

În cazul în care credeți că datele dumneavoastră cu caracter personal sunt prelucrate cu încălcarea reglementărilor în vigoare, vă rugăm să ne raportați acest lucru în cel mai scurt timp posibil. De asemenea, aveți dreptul să formulați o plângere la Autoritatea Națională de Supraveghere a Prelucrării Datelor cu Caracter Personal (Adresa: B-dul G-ral. Gheorghe Magheru 28-30, Sector 1, cod postal 010336, București, România, email: anspdc@dataprotection.ro).

Cum pot contacta Scania dacă am întrebări sau doresc să depun o plângere?

Sunteți întotdeauna binevenit să contactați Responsabilul nostru cu Protecția Datelor sau să discutați cu persoana dumneavoastră de contact locală de la Scania.

Responsabilul cu Protecția Datelor al Scania România este Roxana Draghicean.

Telefon: +40 741 287 451 Email: ro.privacy@scania.com

Adresa poștală: Scania România SRL

ATT: Roxana Draghicean



Sos. Bucuresti nr. 5, Ciorogarla, Jud. Ilfov, Romania

DATELE PERSONALE PE CARE LE PRELUCRĂM

Datele personale pe care le colectăm depind de relația dumneavoastră cu Scania. În secțiunile de mai jos, puteți accesa informații detaliate despre datele personale pe care le colectăm pentru diferite scopuri.

Ce date personale prelucrează Scania despre dumneavoastră ca și client?

Atunci când reprezentați compania dumneavoastră, trebuie să prelucrăm datele dumneavoastră personale pentru scopurile enumerate mai jos. Dacă sunteți un antreprenor individual, toate datele pe care le prelucrăm despre compania dumneavoastră devin date personale.

De ce procesăm datele dumneavoastră personale?	Ce categorii de date personale prelucrăm?	Temei Legal
Pentru a crea o bază de date cu potențiali clienți, de exemplu, folosind date de la terți	• Date organizaționale (cum ar fi denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei) • Informații de contact (cum ar fi numele, email-ul, numărul de telefon, adresa)	Interes Legitim
Pentru a oferi o ofertă	• Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon) • Informații de contact (nume, email, telefon, adresă) • Dacă sunteți persoană fizică autorizată: date financiare, cum ar fi scorul de credit • Preferințe de contact • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare, setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare)	Interes Legitim



Pentru a executa un contract	• Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon) • Informații de contact (nume, email, telefon, adresă) • Dacă sunteți persoană fizică autorizată: date financiare (scor credit, conturi bancare, plăți) și date contractuale (număr contract, număr comandă, facturi) • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare, setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare)	Obligatie Contractuala
------------------------------	---	------------------------



Pentru a oferi servicii și suport și pentru a urmări respectarea obligațiilor contractuale	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei) • Preferințe de contact • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare)	Obligație contractuală
--	--	------------------------



Pentru a vă informa despre actualizări, produse și servicii care ar putea fi de interes pentru dumneavoastră	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Preferințe de contact • Profesie • Locația pieței • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare)	Reglementat de legislația privind marketingul
--	--	---



Pentru a urmări performanța noastră și cât de mulțumit sunteți de produsele și serviciile noastre, inclusiv participarea dumneavoastră la sondaje	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Preferințe de contact • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație și ore de operare) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare) • Adresă IP, sistem de operare, tipul dispozitivului, numele și versiunea aplicației, numele și versiunea browser-ului și răspunsurile dumneavoastră la întrebările din sondaje	Interes Legitim
---	--	-----------------



Pentru a întreprinde acțiuni corective	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Adresa de livrare • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor, coduri de eroare) • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes legitim sau obligație contractuală
--	---	--



Pentru a analiza, îmbunătăți calitatea și a dezvolta produse, servicii și a îmbunătăți organizația noastră	• Informații de contact (cum ar fi nume, e-mail, număr de telefon, adresă) • Numere de înregistrare atribuite de Scania • Adresă de livrare • Achiziții și tranzacții • Date financiare, cum ar fi ratinguri de credit, conturi bancare și plăți, precum și date contractuale, cum ar fi număr de contract, număr de comandă, facturi • Stil de condus, cum ar fi tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferință • Date de identificare, de exemplu numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, precum și ID-ul șoferului, numărul IP, adresa MAC, sistemul IT și ID-ul utilizatorului • Date de performanță de la vehicul, remorcă, suprastructură, motor și alte produse, de exemplu informații de la componentele vehiculului, consumul de combustibil, utilizarea frânelor, schimbarea treptelor de viteză, utilizarea bateriei, date despre motor și coduri de eroare • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT • Răspunsuri la întrebări din chestionare	Interes legitim
--	---	-----------------



Pentru a respecta obligațiile legale și solicitările legitime din partea autorităților de aplicare a legii și a altor autorități.	• Informații de contact (cum ar fi numele, e-mailul, numărul de telefon, adresa) • Adresa de livrare • Achiziții și tranzacții • Date financiare, cum ar fi scoruri de credit, conturi bancare și plăți, precum și date contractuale, cum ar fi numărul contractului, numărul comenzii, facturi • Comportamentul la volan, cum ar fi tiparele de conducere, geolocația, orele de operare și setările de preferință • Date de identificare, de exemplu numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, precum și ID-ul șoferului, adresa IP, adresa MAC, sistemul IT și ID-ul utilizatorului • Date de performanță de la vehicul, remorcă, suprastructură, motor și alte produse, de exemplu informații de la componentele vehiculului, consumul de combustibil, utilizarea frânelor, schimbarea treptelor, utilizarea bateriei, date despre motor și coduri de eroare • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Obligație legală sau Interes Legitim
---	---	--------------------------------------



Pentru a vă furniza informațiile solicitate și actualizările relevante.	• Informații de contact (cum ar fi numele, e-mailul, numărul de telefon, adresa) • Date de identificare, de exemplu numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, precum și ID-ul șoferului, adresa IP, adresa MAC, sistemul IT și ID-ul utilizatorului • Geolocație • Date de performanță de la vehicul, remorcă, suprastructură, motor și alte produse, de exemplu informații de la componentele vehiculului, consumul de combustibil, utilizarea frânelor, schimbarea treptelor, utilizarea bateriei, date despre motor și coduri de eroare • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes legitim / Reglementat de legile de marketing ale fiecărei țări
Pentru a proteja angajații noștri și bunurile companiei.	• Date de la camere de supraveghere, cum ar fi videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, genul, descrierea corporală, etnia, recunoașterea facială etc. • Controlul accesului în incintele Scania	Interes legitim
Pentru a efectua verificări de tip due diligence asupra clienților și potențialilor clienți.	• Nume	Interes legitim



Pentru a desfășura investigații privind presupuse abateri	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, genul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive corporale • Date juridice • Educație și competențe • Date financiare • Date privind sănătatea • Date privind utilizarea sistemelor IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale, cum ar fi opinii, etnie etc. • Date privind poziția profesională • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Performanța vehiculului și a șoferului • Date privind navigarea pe internet	Interes legitim
Pentru a gestiona aspecte juridice	• Identificatori personali • Identificatori aproape personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date juridice • Educație și competențe • Categoria personalului (angajat cu muncă fizică sau intelectuală) • Date financiare • Date despre sănătate • Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale, cum ar fi opinii, etnie etc. • Date despre poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date despre performanța vehiculului și a șoferului • Date despre navigarea pe web	Interes Legitim



Ce date personale prelucrează Scania despre dumneavoastră ca șofer/operator?

Conduceți un vehicul Scania sau operați o mașină cu o componenta Scania.

Colectăm diverse tipuri de date operaționale de la vehicul, motor, remorcă, suprastructuri și alte produse pe care le vindem, cum ar fi consumul de combustibil, tiparele de conducere, poziția geografică, codurile de eroare etc. Unele dintre acestea devin date personale, deoarece putem identifica cine conduce vehiculul sau operează mașina. Procesăm aceste date pentru a, de exemplu:

- a furniza serviciile solicitate de client – mai multe informații despre prelucrarea datelor se găsesc în Descrierile Serviciilor respective
- la cerere, a furniza servicii de divertisment în vehicul
- a efectua diagnoze la distanță, precum și planificarea reparațiilor și întreținerii
- a oferi suport
- a îndeplini obligațiile contractuale
- a cerceta, analiza, îmbunătăți calitatea și a dezvolta produse și servicii existente sau noi, precum și organizația noastră
- a respecta obligațiile legale și cererile legitime din partea organelor de aplicare a legii și a altor autorități
- a vă informa despre actualizările relevante

Datele pe care le colectăm sunt fie furnizate de angajatorul dumneavoastră, fie colectate de la vehicul, motor, remorcă, suprastructură sau alte produse, fie generate în sistemele noastre IT pe care le utilizați.

Participați la un concurs de șoferi organizat de Scania

Dacă alegeți să participați la un concurs de șoferi organizat de Scania, trebuie să colectăm unele dintre datele dumneavoastră personale – de exemplu, numele și informațiile de contact – pentru a procesa înregistrarea și participarea la concurs. Aceste date personale sunt furnizate direct de dumneavoastră.

Aveți o urgență pe drum și contactați Scania Assistance

Dacă aveți o urgență pe drum și alegeți să ne contactați pentru asistență, trebuie să prelucrăm datele dumneavoastră personale pentru a vă identifica, a înțelege situația de urgență, a oferi asistență și a vă contacta pentru a comunica în mod continuu informații referitoare la cazul dumneavoastră de asistență.



De ce procesăm datele dumneavoastră personale	Ce categorii de date personale procesăm?	Temei legal
Pentru a ne îndeplini obligațiile contractuale, cum ar fi: • a furniza serviciile solicitate de client / angajatorul dumneavoastră • la cerere, a furniza servicii de divertisment în vehicul • a efectua diagnoze la distanță, precum și planificarea reparațiilor și întreținerii • a oferi suport	• Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes Legitim



Pentru a urmări îndeplinirea obligațiilor contractuale ale clientului	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Preferințe de contact • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes Legitim
---	---	--------------------



Pentru a procesa participarea dumneavoastră la concursurile noastre de șoferi	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Vârsta dumneavoastră • Preferința de limbă • Denumirea companiei angajatorului dumneavoastră • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare)	Consimțământ
---	---	--------------



Pentru a oferi asistență de urgență pe drum	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Număr de înmatriculare (plăcuță de înmatriculare) • Descrierea urgenței, inclusiv descrierea eventualelor leziuni fizice și necesitatea asistenței medicale • Poziție geografică • Date despre vehicul pentru diagnoze la distanță • Înregistrări audio sau video ale apelurilor	Interese Legitim
---	--	------------------



Pentru a întreprinde acțiuni corective	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Adresa de livrare • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes legitim sau obligație contractuală
--	---	--



Pentru a analiza, îmbunătăți și dezvolta produse și servicii existente și noi	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei) • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Cazuri de asistență de urgență • Răspunsuri la întrebările din sondaje • Locație • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Interes Legitim
---	--	-----------------



Pentru a respecta obligațiile legale și cererile legitime din partea organelor de aplicare a legii și a altor autorități	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Adresa de livrare • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Jurnale de sistem din sistemele noastre IT	Obligație legală sau interes legitim
--	---	--------------------------------------



Pentru a vă furniza informațiile solicitate și actualizările relevante	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Geolocație	Interes legitim / Reglementat de legislația privind marketingul
Pentru a urmări performanța noastră și nivelul dumneavoastră de satisfacție față de produsele și serviciile noastre, inclusiv participarea la sondaje	• Informații de contact (nume, email, număr de telefon, adresă) • Date organizaționale (denumirea companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei) • Preferințe de contact • Achiziții și tranzacții • Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare) • Adresă IP, sistem de operare, tipul dispozitivului, numele și versiunea aplicației, numele și versiunea browser-ului și răspunsurile dumneavoastră la întrebările din sondaje	Interes Legitim
Pentru a furniza o ofertă clientului / angajatorului dumneavoastră	• Stil de condus (tipare de conducere, geolocație, ore de operare și setări de preferințe) • Date de identificare (numărul de identificare al vehiculului, remorcii, suprastructurii sau motorului, ID-ul șoferului, număr IP, adresă MAC, sistem IT, ID utilizator) • Date de performanță ale vehiculului, remorcii, suprastructurii, motorului și altor produse (informații despre componente, consum combustibil, utilizare frâne, schimbare viteze, utilizare baterie, date motor și coduri de eroare)	Interes Legitim



Pentru a monitoriza securitatea vehiculelor, pentru a putea identifica atacuri și breșe de securitate și pentru a putea lua măsuri.	Identificatori ai vehiculului și ai unităților de control electronic	Obligație legală (Exemplu: UNECE R.155)
Pentru a îmbunătăți siguranța și a respecta legislația privind siguranța vehiculelor	- Date despre performanța și comportamentul vehiculului și șoferului - Monitorizare, înregistrări și imagini	Obligație legală (exemplu: GSR 2, Regulamentul UE 2019/2144)

Pentru a proteja angajații noștri și bunurile companiei	- Date din camere de supraveghere, cum ar fi videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, sex, descriere corporală, etnie, recunoaștere facială etc. - Controlul accesului în incinta Scania	Interes Legitim
Pentru a desfășura anchete privind presupuse abateri de conduită	- Identificatori personali - Identificatori aproape personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională etc. - Date comportamentale și de performanță - Date biometrice - Date descriptive ale corpului - Date juridice - Educație și competențe - Date financiare - Date despre sănătate - Date privind utilizarea IT - Concedii, vacanțe și ore de lucru - Monitorizare, înregistrări și imagini - Date din categorii speciale, cum ar fi opinii, etnie etc. - Date despre poziție - Experiență profesională - Date sociale și familiale - Date despre performanța vehiculului și a șoferului - Date despre navigarea pe web	Interes legitim



Pentru a gestiona aspecte juridice	• Identificatori personali • Identificatori aproape personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date juridice • Educație și competențe • Categoria personalului (angajat cu muncă fizică sau intelectuală) • Date financiare • Date despre sănătate • Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale, cum ar fi opinii, etnie etc. • Date despre poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date despre performanța vehiculului și a șoferului • Date despre navigarea pe web	Interes Legitim
------------------------------------	--	-----------------



Ce date personale prelucrează Scania despre dumneavoastră în calitate de candidat și solicitant de loc de muncă?

Când aplicați pentru o poziție la Scania, vă solicităm să furnizați anumite date personale pentru a procesa aplicația dumneavoastră și, în cazul angajării, pentru a pregăti contractul de muncă.

Notă: Când mai jos este menționat termenul „Identificatori personali”, se utilizează unul sau mai multe elemente de date care identifică o persoană. Acestea includ numărul de identificare personală, numele, semnătura digitală sau semnătura pe hârtie, ID-ul de șofer și numărul cardului de șofer, numărul de identificare al angajatului și cardul de identitate al angajatului, numărul de telefon profesional și personal, adresa de e-mail profesională și personală și ID-ul utilizatorului.

De ce procesăm datele dumneavoastră personale?	Ce categorii de date personale prelucram?	Temei legal	Perioada de Stocare
Brandingul angajatorului			
Pentru a atrage competențe viitoare și a implica angajații actuali, datele personale sunt utilizate pentru a gestiona diverse acțiuni, cum ar fi evenimente, cazuri, competiții și vizite.	• Date de navigare pe internet • Educație și competențe • Identificatori personali • Experiență profesională • Organizație profesională	Consimțământ	Doi ani de la eveniment și/sau până la retragerea consimțământului.
Pentru Programul Introductiv Scania pentru Studenți, scopul este de a identifica viitori angajați, de a promova o imagine pozitivă a Scania ca angajator atractiv și de a crea ambasadori pentru Grupul Scania.	• Număr bancar • Mărime la îmbrăcăminte • Date despre angajare • Identificatori personali • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Educație și competențe • Fotografie	Interes Legitim	Până la finalul programului. După fiecare program, datele personale ale studenților care nu vor fi angajați sunt șterse, asigurându-se că sunt păstrate doar atât timp cât este necesar pentru îndeplinirea scopului.
Recrutare			



Pentru a gestiona baza de date a candidaților în vederea potrivirii acestora cu posturile disponibile în cadrul Grupului Scania, inclusiv crearea unei cereri de angajare, publicarea anunțului, selecția candidaților atât din aplicații cât și din grupuri de candidați, evaluare, interviurile și oferta.	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date despre angajare • Vârsta, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date comportamentale și de performanță • Date financiare • Rapoarte medicale și teste de sănătate • Țara preferată pentru angajare • Experiență profesională • Cont de social media • Fotografie	Interes Legitim	Maximum 24 de luni de la ultima modificare a datelor personale, cu excepția cazului în care o altă perioadă este specificată în legislația locală a entității Scania care recrutează.
Pentru a partaja date cu furnizorul de verificări de securitate.	• Identificatori personali • Rezultatul verificării antecedentelor	Interes Legitim	30 de zile
Pentru a efectua teste asupra candidaților pentru angajare.	• Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță	Consimțământ	Maximum 30 de zile de la închiderea contului de utilizator sau 24 de luni de la ultima activitate a utilizatorului în sistem.
Pentru a fi utilizate în procesul de recrutare viitor și pentru a trimite informații despre oportunități de carieră în cadrul Scania, cu scopul de a atrage competențe viitoare.	• Identificatori personali • Adresă de domiciliu • Țara preferată • Date despre angajare • Experiență profesională • Educație și competențe • Cont de social media • Fotografie	Consimțământ	Maximum 24 de luni de la ultima modificare a informațiilor personale.
Pentru pregătirea și încheierea contractelor de muncă.	• Educație și competențe • Date despre angajare • Date financiare • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Identificatori personali • Experiență profesională • Organizație profesională • Formula de adresare, data nașterii, gen și	Interes legitim / Consimțământ	Maximum 10 ani calculați de la încheierea contractului.



	- naționalitate - Adresă de domiciliu - Persoană de contact în caz de urgență		
Pentru pregătirea procesului de integrare a candidaților selectați.	- Date financiare - Formula de adresare, data nașterii, genul și naționalitatea - Adresa de domiciliu - Persoană de contact în caz de urgență și persoane aflate în întreținere - Date privind angajarea - Identificatori personali - Concedii, vacanțe și ore de lucru - Fotografie - Date privind utilizarea IT-ului	Obligație contractuală	Datele vor fi disponibile pe durata contractului cu SCANIA.
Pentru pregătirea stagiilor de vară Scania.	- Mărimea hainelor și a încălțămintei - Date privind angajarea - Identificatori personali - Organizație profesională - Adresa de domiciliu - Salariu - Fotografie	Interes legitim / Contract	Până la încheierea contractului. Adresa de e-mail este păstrată până la finalizarea studiilor de către participanți.
Pentru utilizarea statisticilor legate de HR în scopul monitorizării și ca bază pentru deciziile legate de resursele umane.	- Educație și competențe - Identificatori personali - Date privind angajarea - Date privind reabilitarea și accidente de muncă, vătămări etc. - Vârstă, data nașterii și genul - Adresa de domiciliu - Organizație profesională - Date comportamentale și de performanță - Date financiare - Acces în incinta SCANIA - Experiență profesională	Interes legitim	Ca regulă generală, datele sunt păstrate aproximativ 3 luni după generarea statisticilor solicitate.



Pentru protejarea angajaților noștri și a bunurilor companiei.	• Date de la camerele de supraveghere, precum videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, genul, descrierea corporală, etnia, recunoașterea facială etc. • Controlul accesului în incinta SCANIA	Interes legitim	30 de zile
Pentru gestionarea aspectelor juridice.	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, precum data nașterii, genul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive corporale • Date juridice • Educație și competențe • Categorie de personal (muncitor operativ sau personal administrativ) • Date financiare • Date privind sănătatea • Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale, precum opinii, etnie etc. • Date privind funcția ocupată • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date privind performanța vehiculului și a șoferului • Date privind navigarea pe internet	Interes legitim	Datele personale sunt păstrate atât timp cât este necesar pentru îndeplinirea cerințelor legale sau pentru a putea susține sau apăra SCANIA în cazul unor revendicări juridice.
Pentru a păstra o evidență a proceselor de recrutare încheiate, în scopul demonstrării conformității cu reglementările privind nediscriminarea.	• Identificatori personali • Adresa de domiciliu • Țara preferată • Date privind angajarea • Experiență profesională • Educație și competențe	Interes legitim	Datele sunt păstrate, ca regulă generală, aproximativ 3 luni după generarea statisticilor solicitate, în baza interesului legitim, pentru a demonstra conformitatea cu



			reglementările privind nediscriminarea.
Pentru protejarea angajaților noștri și a bunurilor companiei.	• Date de la camerele de supraveghere, precum videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, genul, descrierea corporală, etnia, recunoașterea facială etc. • Controlul accesului în incinta SCANIA	Interes legitim	30 de zile



Ce date personale procesează Scania despre tine ca angajat

În calitate de angajator, Scania va prelucra datele personale ale angajaților, consultanților și foștilor angajați.

Pe durata angajării tale la Scania, îți prelucrăm datele personale pentru a:

- administra relația de muncă,
- îndeplini obligațiile legale ale companiei ca angajator,
- îndeplini interesul nostru legitim, de exemplu pentru:
 - a coordona, planifica și evalua activitatea,
 - a proteja angajații și bunurile companiei,
 - a contacta și informa angajații,
 - a fi transparenti față de acționari și publicul larg.

După ce ai părăsit compania, vom prelucra o cantitate limitată de date personale necesare pentru a ne îndeplini obligațiile legale, de exemplu date care atestă perioada ta de angajare.

Notă: Când sunt menționați „Identificatori personali”, se prelucrează unul sau mai multe elemente de date care identifică o persoană. Acestea includ:

- codul numeric personal,
- numele,
- semnătura digitală sau semnătura pe hârtie,
- ID-ul de șofer și numărul cardului de șofer,
- numărul de identificare al angajatului și cardul de angajat,
- numărul de telefon profesional și privat,
- adresa de e-mail profesională și privată,
- ID-ul de utilizator.

Datele personale din categorii speciale, definite în articolul 9.2 din GDPR, pe care Scania le prelucrează sunt:

- **Apartenența la sindicat:** Datele sunt colectate și prelucrate doar atunci când este necesar pentru respectarea contractelor colective și a legislației locale, de exemplu în cazul negocierii unor situații individuale.
- **Date privind sănătatea:** Sunt colectate și prelucrate doar datele relevante pentru:
 - îndeplinirea obligațiilor legale ale Scania în procesul de reabilitare,
 - respectarea politicii Scania privind alcoolul și drogurile,
 - solicitările companiilor de asigurări,
 - efectuarea examinărilor medicale obligatorii.

De ce îți prelucrăm datele personale?	Ce categorii de date personale prelucrăm?	Temei legal	Perioada de Stocare
Brandul de angajator			



Promovarea Scania în rândul angajaților actuali, prin evenimente, studii de caz, concursuri și vizite, pentru atragerea de competențe viitoare și implicarea angajaților actuali	• Date de navigare pe web • Educație și competențe • Identificatori personali • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes legitim	Maximum 2 ani după eveniment
Crearea unui profil fictiv pentru a înțelege și atrage mai bine competențele viitoare	• Vârstă, gen, naționalitate • Organizație profesională • Educație și competențe • Identificatori personali • Experiență profesională	Interes legitim	Până la finalul perioadei de interviu, maximum 3 luni
Recrutare			
Pentru a gestiona baza de date a candidaților, în scopul potrivirii acestora cu posturile disponibile în cadrul Grupului Scania, inclusiv crearea cererii de angajare, publicarea anunțului, selecția candidaților din aplicații și din grupuri de candidați, evaluări, interviuri și oferte	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date privind angajarea • Vârstă, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date comportamentale și de performanță • Date financiare • Rapoarte medicale și teste de sănătate • Țara preferată pentru muncă • Experiență profesională • Cont de social media • Fotografie	Interes legitim	Max. 6 luni
Pentru a partaja date cu furnizorul de verificări de securitate.	• Identificatori personali • Rezultatul verificării de fond	Interes legitim	30 de zile
Pentru a efectua teste asupra candidaților pentru angajare	• Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță	Interes legitim	Maximum 30 de zile după închiderea contului de utilizator sau 24 de luni după ultima activitate a utilizatorului în sistem.



Pentru a fi utilizate în recrutări viitoare, pentru a trimite informații despre oportunități de carieră la Scania, cu scopul de a atrage competențe viitoare	• Identificatori personali • Adresă de domiciliu • Țara preferată pentru muncă • Date privind angajarea • Experiență profesională • Educație și competențe • Cont de social media • Fotografie	Consimțământ	Maximum 24 de luni de la ultima modificare a informațiilor personale
Pentru a pregăti și încheia contracte de muncă.	• Educație și competențe • Date privind angajarea • Date financiare • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Identificatori personali • Experiență profesională • Organizație profesională • Formula de adresare, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Persoană de contact în caz de urgență	Obligație contractuală	Maximum 10 ani de la încheierea contractului.
Pentru a facilita procesul de integrare și transfer intern.	• Date financiare • Formula de adresare, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Persoană de contact în caz de urgență și persoane aflate în întreținere • Date privind angajarea • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Fotografie • Date privind utilizarea sistemelor IT	Obligație contractuală	Datele vor fi disponibile pe durata contractului cu SCANIA
Pentru a permite schimbul de experiențe între stagiarii Scania prin intermediul rețelei de stagii TRATON.	• Date despre angajare • Identificatori personali • Organizație profesională	Interes legitim	Trei ani de la finalizarea programului de stagiu.
Pentru a păstra o evidență a proceselor de recrutare închise, în scopul demonstrării conformității	• Identificatori personali • Adresă de domiciliu • Țară preferată • Date despre angajare	Interes legitim	3 ani



cu reglementările privind nediscriminarea.	• Experiență profesională • Educație și competențe		
Gestionarea angajării			
Pentru a oferi suport global sistemelor de resurse umane.	• Data nașterii • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Educație și competențe • Date despre angajare • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Experiență profesională	Interes legitim	Maximum 2 ani de la închiderea cazului de suport sau 90 de zile de la încetarea contractului de muncă
Pentru a permite Centrului de Servicii HR să primească și să răspundă la întrebări din partea managerilor HR, managerilor, angajaților și autorităților externe referitoare la angajați	• Data nașterii • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Educație și competențe • Date despre angajare • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Experiență profesională	Interes legitim	Maximum 2 ani de la închiderea cazului de suport sau 30 de zile de la încetarea contractului de muncă
Pentru a înregistra noii angajați și a gestiona administrativ modificările pe parcursul relației de muncă	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Vârstă, data nașterii, gen • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date financiare • Date despre angajare • Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Certificat medical • Date despre poziție/post • Persoană de contact în caz de urgență • Fotografii • Experiență profesională	Obligație contractuală	24 de luni de la încetarea contractului de muncă
Pentru a arhiva documentele legate de resurse umane	• Data nașterii • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Educație și competențe	Obligație legală	Maximum 10 ani de la încetarea contractului de muncă



	• Date despre angajare • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Experiență profesională		
Pentru a gestiona și urmări autoturismele de serviciu	• Timp de condus • Kilometraj	Interes legitim Interes legat de siguranță Interes financiar	1 an
Pentru a gestiona și urmări jurnalul electronic de condus al autoturismelor de serviciu	• Timp de condus • Kilometraj • Numere de identificare ale vehiculelor • Geolocalizarea autoturismului de serviciu	Interes legitim Interes legat de siguranță Interes financiar	6 luni
Pentru a gestiona rezervările la facilitățile de training Scania	• Data nașterii • Identificatori personali • Fotografie	Obligație contractuală	Maximum 90 de zile de la încetarea contractului de muncă cu SCANIA
Pentru a rezerva, gestiona și urmări transportul personalului Scania	• Identificatori personali • Locuri de preluare și debarcare	Interes legitim / interes legat de siguranță	5 săptămâni după încetarea contractului cu SCANIA
Pentru a gestiona cazarea oferită de Scania	• Date financiare • Identificatori personali • Adresă de domiciliu	Obligație contractuală	De la ultima zi a contractului, datele personale sunt păstrate timp de un an. Datele personale ale expatriaților sunt păstrate timp de cinci ani. În cazul în care chiriașul are o datorie de chirie către Scania, datele personale sunt păstrate până la soluționarea datoriei.
Gestionarea coletelor poștale Scania	• Identificatori personali	Interes legitim	Datele sunt șterse la încetarea angajării.
Gestionarea și reconcilierea plăților și facturării restaurantului Scania	• Identificatori personali • Organizație profesională	Interes legitim	Datele sunt anonimizate după 12 luni de inactivitate.



Gestionarea programelor pentru directorii de top și alte poziții cheie	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Vârstă, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date financiare • Identificatori personali • Educație și competențe • Stare civilă și numele partenerului • Contact de urgență și persoane aflate în întreținere • Cont de social media • Date privind angajarea • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională	Interes legitim	Durata maximă de păstrare este de 10 ani, în scopul acordării bonusurilor.
Administrarea ciclului de viață al angajării pentru a sprijini angajații și managerii	• Date privind utilizarea IT • Formula de adresare, vârstă, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date financiare • Stare civilă și numele partenerului • Contact de urgență și persoane aflate în întreținere • Date privind angajarea • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională	Interes legitim	60 de luni după încetarea angajării
Îndeplinirea obligațiilor legale			



Gestionarea cazurilor de lipsă de performanță	• Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Vârstă, data nașterii • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Educație și competențe • Date privind angajarea • Identificatori personali • Rapoarte medicale și certificate medicale • Afecțiuni identificate și condiții psihologice • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Date financiare • Alte date din categorii speciale (opinie, etnie etc.) • Apartenență la sindicat	Obligație legală	Până la încetarea contractului de muncă și pe durata perioadei de limitare prevăzute în legislația muncii locale.
Pentru a gestiona probleme individuale de abatere disciplinară.	• Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Organizație profesională • Date privind navigarea pe internet • Date financiare • Date privind angajarea • Teste antidrog și rapoarte medicale • Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Controlul accesului în incinta Scania • Date de la camerele de supraveghere • Cont de social media • Experiență profesională • Apartenență la sindicat	Obligație legală	Până la încetarea raportului de muncă și pe durata perioadei de prescripție prevăzute de legislația muncii locale, conform Codului Muncii și legislației secundare aplicabile



Pentru a desfășura investigații privind presupusa lipsă de performanță și abateri disciplinare..	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali precum data nașterii, genul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională etc. • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date juridice • Educație și competențe • Date financiare • Date privind sănătatea • Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale precum opinii, etnie etc. • Date privind funcția • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Performanța vehiculului și a șoferului • Date privind navigarea pe internet	Obligatie legala	Fișierele cazurilor sunt păstrate între trei și șapte ani, în funcție de gravitatea încălcării. Fișierele care conțin documente referitoare la proceduri legale vor fi șterse la unsprezece ani după încheierea procedurilor legale.
Semnalarea abaterilor	• Identificatori personali • Date privind angajarea, cum ar fi tipul contractului și numărul de identificare al angajatului • Organizație profesională	Obligatie legala	Fișierele cazurilor sunt păstrate între trei și șapte ani, în funcție de gravitatea încălcării. Fișierele care conțin documente referitoare la proceduri legale vor fi șterse la unsprezece ani după încheierea procedurilor legale.
Gestionarea/negocierea contractelor colective de muncă	• Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță	Obligație legală / Acord colectiv	Datele vor fi păstrate atât timp cât problema în cauză nu este soluționată. Protocolul de negociere va fi păstrat conform politicii de arhivare Scania



Negocierea cu sindicatele privind aspecte legate de angajare și companie	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Certificat medical • Experiență profesională • Organizație profesională • Apartenența la sindicat	Obligatie legala	Datele vor fi păstrate până la încheierea procesului și îndeplinirea obligațiilor legale și contractuale.
Gestionarea listelor de control la export și sancțiuni	• Nume • Gen • Data nașterii • Naționalitate	Interes legitim	5 ani după efectuarea verificării
Gestionarea procesului de redistribuire a angajaților din motive medicale, comportamentale, de lipsă de performanță sau din motive organizaționale	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Certificat medical • Experiență profesională • Organizație profesională • Apartenența la sindicat	Obligatie legala	Până la încheierea procesului și îndeplinirea obligațiilor legale și contractuale.



Pentru a gestiona probleme individuale de reabilitare.	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Vârstă • Organizație profesională • Alergii, afecțiuni identificate și condiții psihologice • Certificate medicale și rapoarte de sănătate • Date ergonomice • Date privind reabilitarea • Accidente de muncă, leziuni etc. • Identificatori personali • Date descriptive ale corpului • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Apartenența la sindicat	Obligatie legala	Doi ani după încheierea procesului de reabilitare.
--	---	------------------	--



Pentru a gestiona aspecte juridice.	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali precum data nașterii, genul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date juridice • Educație și competențe • Categoria de personal (muncitor operativ sau personal administrativ) • Date financiare • Date privind sănătatea • Date privind utilizarea IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date din categorii speciale precum opinii, etnie etc. • Date privind funcția • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date privind performanța vehiculului și a șoferului • Date privind navigarea pe internet	Obligație legală	Datele personale sunt păstrate atât timp cât este necesar pentru îndeplinirea cerințelor legale sau pentru a permite Scania să formuleze sau să se apere împotriva unor pretenții legale.
-------------------------------------	---	------------------	---

Administrarea personalului și a salariilor

Efectuarea de revizuiți și modificări salariale pentru angajați.	• Organizație profesională • Date privind angajarea • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Date financiare • Concedii, vacanțe și ore de lucru	Obligație legală	Conform cerințelor legale locale – Codul Muncii și legislația secundară aplicabilă
--	---	------------------	--



Gestionarea procesului principal de salarizare la Scania	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Date financiare • Data nașterii • Adresa de domiciliu • Organizație profesională • Date privind angajarea • Identificatori personali	Obligație contractuală	Conform cerințelor legale locale – Codul Muncii și legislația secundară aplicabilă
Gestionarea suportului pentru sistemul de salarizare	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Date financiare • Vârstă și data nașterii • Adresa de domiciliu • Organizație profesională • Date privind angajarea • Identificatori personali	Interes legitim	10 ani de la plata salariului – conform Codului Muncii și legislației secundare aplicabile.
Realizarea revizuirilor anuale ale compensațiilor	• Organizație profesională • Date financiare • Date privind angajarea • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională	Interes legitim	5 ani după majorarea salarială – conform Codului Muncii și legislației secundare aplicabile
Oferirea și administrarea pensiilor și beneficiilor individuale	• Vârstă, data nașterii și gen • Date financiare • Date privind angajarea • Identificatori personali • Concedii, vacanțe și ore de lucru	Interes legitim	Maximum 24 de luni, cu excepția numărului de angajare și a CNP-ului, care sunt păstrate pe durata angajării.



Oferirea și administrarea pensiilor și beneficiilor individuale pentru directori executivi și expați	• Date financiare • Stare civilă și numele partenerului • Identificatori personali • Date privind angajarea • Gen și naționalitate • Adresa de domiciliu • Organizație profesională • Raport medical • Experiență profesională	Obligație contractuală	Până la încetarea angajării și atât timp cât asigurarea/pensia persoanei vizate este plătită, inclusiv plățile către beneficiari
Gestionarea facturării și raportării pensiilor și beneficiilor	• Date financiare • Stare civilă • Date privind angajarea • Identificatori personali	Obligație legală	Conform legislației locale
Oferirea și administrarea burselor	• Date privind angajarea • Adresa de domiciliu • Organizație profesională • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională	Consimțământ	Cererea se păstrează timp de două luni. Decizia privind acordarea bursei se păstrează timp de doi ani
Gestionarea programului Scania Resultatbonus	• Concedii, vacanțe și ore de lucru • Identificatori personali • Adresa de domiciliu • Date financiare	Interes legitim	10 ani de la efectuarea plății
Gestionarea recompenselor acordate inventatorilor	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, adresa de domiciliu și organizația profesională	Obligație contractuală	20 de ani (durata de viață a brevetului)

Mediu de lucru și sănătate



Realizarea examinării medicale a angajaților și a persoanelor asociate în vederea misiunilor de expatriați	• Alergii, boli identificate • Incidente medicale • Rapoarte medicale și fișe de sănătate • Teste medicale • Prescripții • Data nașterii • Stare civilă, numele partenerului și numele copiilor • Identificatori personali	Obligație contractuală	10 ani de la ultima înregistrare în dosarul pacientului
Filmarea și fotografierea pentru evaluarea riscurilor ergonomice	• Date ergonomice • Fotografii și videoclipuri • Organizație profesională	Obligație legală	Maximum 3 luni pentru evaluările de risc. Filmele folosite în instruiți sunt păstrate atât timp cât instruirea este utilizată, conform Legii Romane privind sănătatea și securitatea în muncă.
Realizarea examinării medicale a angajaților înainte de deplasările de scurtă durată în interes de serviciu	• Alergii • Boli identificate • Certificate medicale • Prescripții • Data nașterii • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Identificatori personali	Interes legitim	10 ani de la ultima înregistrare în dosarul pacientului
Raportarea, gestionarea și analiza incidentelor de muncă	• Identificatori personali • Accidente de muncă, leziuni etc. • Fotografii • Funcția la locul de muncă	Obligație legală	Conform legislației locale privind mediul de lucru, în conformitate cu Legea romana privind sănătatea și securitatea în muncă.



Pentru a evalua capacitatea angajaților de a lucra și starea lor de sănătate, în vederea luării de măsuri de îmbunătățire în domeniul sănătății ocupaționale.	• Vârstă, data nașterii și gen • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Alergii • Teste antidrog • Date ergonomice • Incidente medicale și accidente de muncă, leziuni etc. • Certificate medicale • Prescripții • Afecțiuni psihologice și date privind consilierea psihologică • Date privind reabilitarea • Descriere corporală, înălțime, greutate și alte date descriptive corporale • Identificatori personali • Fotografii • Concedii, vacanțe și ore de lucru	Interes legitim	10 ani de la ultima înregistrare în dosarul pacientului
Pentru a efectua examinări medicale la angajarea unui nou salariat, pentru a investiga dacă există obstacole medicale în ocuparea postului pentru care candidatul a aplicat.	• Identificatori personali • Educație și competențe • Vârstă, data nașterii și gen • Adresă de domiciliu • Teste antidrog și teste medicale • Boli identificate • Prescripții	Interes legitim	Numele, adresa de e-mail, departamentul și managerul sunt salvate timp de un an. Datele medicale sunt păstrate timp de 10 ani de la ultima înregistrare în dosarul pacientului.
Pentru a efectua teste antidrog aleatorii angajaților și pentru a le oferi sprijin în depășirea dependențelor.	• Data nașterii • Organizație profesională • Teste antidrog • Identificator personal	Interes legitim / interes legat de siguranță	Maximum 10 ani de la ultima înregistrare în dosarul pacientului în cazul unui test pozitiv. Maximum 6 luni în cazul unui test negativ.

Planificare și monitorizare



Pentru a construi și menține un inventar de competențe care să sprijine planificarea strategică a forței de muncă în cadrul Grupului Scania	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes legitim	Maximum 10 ani sau conform legislației locale, în conformitate cu Codul Muncii din România și legislația secundară aplicabilă.
Pentru a permite planificarea carierei și evaluarea competențelor, în vederea identificării lacunelor de abilități și competențe prin compararea rolurilor actuale cu cele potențiale	• Educație și competențe • Date privind angajarea • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes legitim	Maximum 60 de luni după încetarea contractului de muncă sau conform cerințelor legale locale
Pentru a desfășura Barometrul de satisfacție al angajaților și alte sondaje	• Vârstă, data nașterii și gen • Organizație profesională • Identificatori personali • Date privind angajarea • Educație și competențe • Experiență profesională	Interes legitim	Pentru Barometrul de satisfacție al angajaților, până când datele sunt agregate și anonimizate, înainte de raportare. Pentru alte sondaje, până când acestea sunt actualizate și relansate, maximum 10 ani.
Pentru a realiza statistici legate de resursele umane, în scopul monitorizării și fundamentării deciziilor în domeniul HR	• Concedii, vacanță și ore de lucru • Date financiare • Date despre angajare • Identificatori personali • Vârstă, data nașterii și gen • Organizație profesională • Educație și competențe • Sănătate și accidente de muncă, răni etc. • Date despre reabilitare • Experiență profesională • Date comportamentale și de performanță • Date privind utilizarea IT • Stare civilă	Interes legitim	Datele personale sunt, ori de câte ori este posibil, agregate și anonimizate înainte de raportare. Datele exportate din sistemele externe sunt păstrate pentru maximum 60 de zile după finalizarea proiectului.



Pentru a realiza analize în domeniul Resurselor Umane care să stea la baza deciziilor legate de HR	• Concedii, vacanță și ore de lucru • Vârstă, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date financiare • Educație și competențe • Date privind utilizarea IT • Date despre angajare • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională • Reabilitare • Accidente de muncă, răniri etc. • Trecere prin incinta Scania	Interes legitim	Ca regulă, datele sunt salvate aproximativ 3 luni după ce analizele solicitate au fost realizate.
Pentru a identifica și dezvolta talentele comune	• Identificatori personali • Educație și competențe • Date privind utilizarea IT • Date comportamentale și de performanță	Interes legitim	Maximum 2 ani după încheierea procesului.
Pentru a permite planificarea și gestionarea succesiunii	• Vârstă, gen și naționalitate • Organizație profesională • Date despre angajare • Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Experiență profesională	Interes legitim	Maximum 60 de luni după încetarea angajării sau conform cerințelor legale locale.
Învățare și Dezvoltare			
Pentru a permite angajaților să partajeze certificate digitale	• Identificatori personali • Educație și competențe	Interes legitim	Atât timp cât angajatul utilizează serviciul



Pentru a realiza evaluări de performanță ale angajaților	• Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Educație și competențe • Concedii, vacanță și ore de lucru • Experiență profesională • Date despre angajare • Organizație profesională • Date privind utilizarea IT	Interes legitim	2 ani de la evaluare, cu excepția cazului în care încetarea angajării are loc mai devreme
Pentru a permite angajaților să partajeze activități de învățare și să urmărească alți colegi pe platformele de învățare	• Educație și competențe • Identificatori personali • Fotografii	Interes legitim	Maximum 10 ani
Pentru a gestiona și coordona activitățile de formare	• Preferințe alimentare • Educație și competențe • Mărimea la îmbrăcăminte și încălțăminte • Date despre angajare • Identificatori personali • Experiență profesională • Organizație profesională • Teste de sănătate (pentru membrii echipei interne de prevenire a incendiilor)	Interes legitim	Maximum 10 ani
Pentru a implementa și evalua activitățile de formare	• Date privind navigarea pe internet • Identificatori personali • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date privind utilizarea IT • Organizație profesională	Interes legitim	Pentru membrii echipei interne de prevenire a incendiilor, datele personale sunt păstrate până când persoana deține funcția



Pentru a crea și a urmări planuri de dezvoltare pentru angajați	• Educație și competențe • Identificatori personali • Date comportamentale și de performanță • Date despre angajare • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes legitim	Un an după încetarea angajării
Pentru a forma viitori lideri și a consolida rețeaua	• Preferințe alimentare • Data nașterii și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Mărimea la îmbrăcăminte și încălțăminte • Identificatori personali • Date despre angajare • Educație și competențe • Date comportamentale și de performanță • Fotografii • Experiență profesională	Interes legitim	La încetarea angajării
Managementul călătoriilor și expatrierea			
Gestionarea procesului de expatriere pentru angajați, precum și pentru persoanele aferente	• Concedii, vacanță și ore de lucru • Vârstă, data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Date financiare • Educație și competențe • Persoane de contact în caz de urgență • Stare civilă și numele partenerului • Certificate medicale • Identificatori personali • Experiență profesională • Cetățenie • Date despre familie	Obligație contractuală	Maximum 10 ani



Pentru a gestiona facturile de călătorie și procesul de decontare	• Preferințe alimentare • Accidente de muncă, răni etc. • Data nașterii, gen și naționalitate • Adresă de domiciliu • Organizație profesională • Date financiare • Identificatori personali • Date despre angajare • Date despre funcție	Interes legitim	7 ani
Pentru a gestiona planificarea călătoriilor, înainte, în timpul și după călătorie	• Nume • Adresă de e-mail • Număr de telefon	Interes legitim	Când angajatul s-a întors acasă, datele personale sunt păstrate atât timp cât este necesar pentru o eventuală urmărire a infecțiilor.
Pentru a realiza analize privind tiparele de călătorie	• Identificatori personali • Organizație profesională	Interes legitim	Maximum 5 ani
Alte tipuri de procesare			
Pentru a gestiona conformitatea, de exemplu: helpdesk de conformitate, conformitatea cu politicile Grupului Scania	• Identificatori personali • Organizație profesională • Profesie • Înregistrare video și audio	Interes legitim	Până când riscul este atenuat sau deficiența este remediată
Pentru a gestiona Acordurile de Prelucrare a Datelor și stocarea acestora	• Jurnal de activitate • Identificatori personali • Date legate de funcție • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes legitim	Până la încheierea contractului cu SCANIA
Conformitate privind protecția datelor	• Identificatori personali • Organizație profesională	Legal obligation	Conform legislației locale
Pentru a gestiona procesul intern de evaluare a riscurilor	• Identificatori personali • Organizație profesională • Profesie	Legal obligation	Datele sunt revizuite și eliminate o dată pe an
Asigurarea managementului consiliului și a colaborării pe documente	• Identificatori personali • Data nașterii • Adresă IP	Interes legitim	Datele vor fi șterse când vor părăsi consiliul



Pentru a respecta procesele și rutinele de siguranță în caz de urgență	• Identificatori personali • Date privind angajarea • Organizație profesională • Nume și informații de contact ale persoanei de contact în caz de urgență • Cetățenie • Naționalitate • Medicamente administrate și alergii cunoscute	Interes legitim sau protejarea interesului vital	Conform reglementărilor locale privind siguranța la locul de muncă
Pentru a proteja angajații și bunurile companiei	• Identificatori personali • Date privind angajarea • Organizație profesională • Fotografii • Date privind utilizarea sistemelor IT • Date privind navigarea pe internet • Controlul accesului în incinta SCANIA • Date din camerele de supraveghere • Data nașterii • Organizație profesională	Interes legitim	Pentru controlul accesului: un an Pentru datele din camerele de supraveghere: 30 de zile
Pentru a gestiona amenințările la adresa angajaților	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, genul, adresa de domiciliu și organizația profesională • Date privind funcția • Profesie • Ture/ore de lucru • Date descriptive corporale • Date sociale și familiale • Flux vocal (stream audio)	Consimțământ / interes legat de securitate	Maximum 5 ani de la colectare



Pentru a transfera date personale extern, în scopul identificării tale ca angajat Scania și pentru a-ți permite să îți îndeplinești atribuțiile de serviciu	• Identificatori personali • Date privind angajarea • Organizație profesională • Fotografii, filmări și înregistrări audio	Interes legitim	3 luni
Pentru a analiza, îmbunătăți și dezvolta produse și servicii existente și noi	• Identificatori personali • Date privind angajarea • Organizație profesională • Date privind utilizarea sistemelor IT	Interes legitim	
Pentru a gestiona documentele de brevet	• Identificatori personali • Data nasterii	Consent	Până la expirarea duratei de viață a brevetului
Pentru a-ți furniza informațiile solicitate și actualizări relevante	• Identificatori personali	Interes legitim	Până la încheierea contractului cu SCANIA
Pentru a respecta licențele programelor open-source	• Identificatori personali ai contributorilor	Interes legitim	Până la încheierea contractului cu SCANIA
Pentru a efectua audituri	• Identificatori personali • Organizație profesională • Date privind funcția • Profesie • Ture/ore de lucru • Educație și competențe • Flux video și audio	Interes legitim	10 ani
Pentru a putea răspunde solicitărilor din partea autorităților sau altor instituții, cum ar fi bănci, Poliție, etc.	• Concedii, vacanță și ore de lucru • Date financiare • Date privind angajarea • Identificatori personali • Date privind funcția • Experiență profesională • Organizație profesională	Interes Legitim	Până când se raspunde la întrebare
Încetarea contractului de muncă			



Pentru a sprijini departamentul de Resurse Umane și managerii cu consultanță juridică privind încetarea contractelor de muncă, pentru a asigura conformitatea cu legislația muncii în cazuri individuale	• Organizație profesională • Date financiare • Identificatori personali	Obligatie legala	2 ani
Pentru a realiza procesul de offboarding al angajaților, asigurând o plecare corespunzătoare și un transfer structurat de cunoștințe	• Identificatori personali • Date privind angajarea • Organizație profesională	Interes legitim	Datele privind procesul de offboarding sunt păstrate până la finalizarea sarcinilor de offboarding și încetarea angajării
Pentru a gestiona concedierile în conformitate cu cerințele legale și procesele comune	• Vârstă și data nașterii • Organizație profesională • Educație și competențe • Date privind angajarea • Identificatori personali • Concedii, vacanță și ore de lucru • Experiență profesională • Date comportamentale și de performanță • Date financiare • Apartenență la sindicat	Obligatie legala	Maximum 2 ani de la încetarea angajării



Ce date cu caracter personal prelucrăm de la dumneavoastră în calitate de partener de afaceri/furnizor?

Dacă lucrați ca reprezentant al unui furnizor care oferă produse și servicii către Scania, prelucrăm o cantitate limitată de date cu caracter personal, de exemplu informațiile dumneavoastră de contact și de identificare. Acestea sunt utilizate pentru a vă evalua oferta, a gestiona un contract și a vă oferi acces la sistemele IT relevante.

De ce prelucrăm datele	Ce categorii de date cu caracter personal prelucrăm?	Temei juridic
Pentru a evalua o propunere din partea dumneavoastră sau a angajatorului dumneavoastră sau pentru a evalua un nou partener de afaceri, ambele incluzând verificări de antecedente	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei și numărul de telefon) • Dacă sunteți un comerciant individual, prelucrăm și date financiare, cum ar fi ratingurile de credit și prețurile • Informații generale (cum ar fi condițiile și caracteristicile personale sau profesionale, date financiare, legături cu funcționari guvernamentali și, dacă este permis prin lege, posibile infracțiuni)	Interes legitim
Pentru a executa contracte cu dumneavoastră sau cu angajatorul dvs.	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa și numărul de telefon al companiei, numărul organizației comerciale) • Dacă sunteți un comerciant individual, prelucrăm și date financiare, cum ar fi ratingurile de credit, conturile bancare și plățile	Obligație contractuală sau Interes legitim
Pentru a oferi acces la sistemele noastre IT	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • ID utilizator • Setări de limbă în sisteme • Jurnale ale utilizării sistemelor noastre	Interes legitim
Transferul de date cu caracter personal extern pentru a vă identifica ca partener de afaceri/furnizor Scania	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date privind angajarea (cum ar fi numărul de angajare, ID-ul utilizatorului, fotografii)	Interes legitim
Pentru a comunica cu dumneavoastră sau cu angajatorul dvs.	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale)	Interes legitim



Pentru a analiza, îmbunătăți și dezvolta produse și servicii existente și noi, precum și pt. a îmbunătăți organizația noastră	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Dacă sunteți un comerciant individual, prelucrăm și date financiare, cum ar fi ratingurile de credit, conturile bancare și plățile • Jurnale ale utilizării sistemelor noastre	Interes legitim
Pentru a respecta obligațiile legale și solicitările legitime din partea autorităților de aplicare a legii și a altor autorități	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Date financiare, cum ar fi ratingurile de credit, conturile bancare și plățile, precum și date contractuale, cum ar fi numărul contractului, numărul comenzii, facturile • Cetățenie • Data nașterii • Înregistrarea licenței • Jurnalele de acces de la sistemele informatice și sistemele de intrare, • Jurnale IT din aplicații și servicii de rețea	Obligații legale sau Interes legitim
Pentru a vă furniza informațiile solicitate și actualizările relevante	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa)	Interes legitim /Reglementat de legile de marketing pentru fiecare țară
Pentru a respecta licențele programelor open-source	Informațiile de contact ale colaboratorilor (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa)	Obligația contractuală
Pentru a efectua due diligence al clienților și clienților potențiali	• Nume	Interes legitim
Pentru a ne proteja angajații și activele companiei noastre	• Date despre camerele de supraveghere, cum ar fi videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, sexul, descrierea corpului, etnia, recunoașterea facială etc • Controlul trecerii sediilor Scania	Interes legitim
Gestionarea și coordonarea activităților de formare	• Educație și competențe • Identificatori personali • Teste de sănătate • Organizare profesională	Interes legitim



Audit	• Identificatori personali • Organizare profesională • Date privind funcția • Profesii • Schimburi/ore de lucru • Educație și competențe • Flux video și vocal	Interes legitim
Pentru a gestiona procesul de risc intern	• Identificatori personali • Organizare profesională • Profesie	Obligație legală
Conformitatea cu protecția datelor	• Identificatori personali • Organizare profesională	Obligație legală
Pentru a efectua investigații privind presupusele abateri.	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională etc • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice. • Date descriptive ale corpului • Date legale • Educație și competențe • Date financiare • Date privind sănătatea • Date de utilizare IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru. • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date despre categorii speciale, cum ar fi opinia, etnia etc. • Date de poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Performanța vehiculului și a șoferului • Date de navigare pe web	Interes legitim



Pentru a gestiona problemele juridice	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională etc • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date legale • Educație și competențe • Categoria de personal (muncitor cu guler albastru sau alb) • Date financiare • Date privind sănătatea • Date de utilizare IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru. • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date despre categorii speciale, cum ar fi opinia, etnia etc. • Date de poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date privind performanța vehiculului și a șoferului • Date de navigare pe web	Interes legitim
---------------------------------------	---	-----------------



Ce date cu caracter personal prelucrează Scania de la dumneavoastră în calitate de vizitator?

Când vizitați sediul nostru și evenimentele noastre, prelucrăm date cu caracter personal despre dumneavoastră pentru a putea îndeplini scopul vizitei și pentru a vă face vizita reușită și sigură. Acestea pot include informații de contact și numărul permisului de conducere, precum și preferințe alimentare și informații despre colegul de călătorie.

De ce prelucrăm datele dumneavoastră	Ce categorii de date cu caracter personal prelucrăm?	Temei juridic
Pentru a îndeplini scopul vizitei dumneavoastră la Scania.	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Informații despre colegul de călătorie (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa, vârsta) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Limbă • Preferințe alimentare • Detalii de călătorie și cazare • Permis de conducere • Detalii despre gazdă	Interes legitim
Pentru a ne proteja vizitatorii și activele companiei noastre	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Jurnalele de acces de la sistemele informatice și sistemele de intrare, • jurnale IT din aplicații și servicii de rețea, • Supraveghere cu camere • Rapoarte incidente de securitate • Date privind sănătatea	Interes legitim
Pentru a analiza, îmbunătăți și dezvolta produse și servicii existente și noi, precum și organizația noastră	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Informații despre colegul de călătorie (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa, vârsta) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Limbă • Detalii de călătorie și cazare • Permis de conducere • Detalii gazdă	Interes legitim



Pentru a respecta obligațiile legale și solicitările legitime din partea autorităților de aplicare a legii și a altor autorități	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Informații despre colegul de călătorie (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa, vârsta) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Limbă • Detalii de călătorie și cazare • Permis de conducere • Detalii gazdă	Obligație legală sau Interes legitim
Pentru a vă oferi informațiile, serviciile și actualizările solicitate, inclusiv webcast-uri, rapoarte anuale.	• Informații de contact (cum ar fi numele, adresa de e-mail, numărul de telefon, adresa) • Date organizaționale (cum ar fi numele companiei, țara, adresa companiei, numărul de telefon și numărul organizației comerciale) • Limbă	Interes legitim /Reglementat de legele de marketing pentru fiecare țară
Pentru a ne proteja angajații și activele companiei noastre	• Identificatori personali • Data nașterii • Organizare profesională • Date despre camerele de supraveghere, cum ar fi videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, sexul, descrierea corpului, etnia, recunoașterea facială etc • Controlul trecerii sediilor Scania	Interes legitim
Pentru a gestiona problemele juridice	• Identificatori personali • Identificatori cvasi-personali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională etc • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date legale • Educație și competențe • Categoria de personal (muncitor cu guler albastru sau alb) • Date financiare • Date privind sănătatea • Date de utilizare IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru. • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date despre categorii speciale, cum ar fi opinia, etnia etc. • Date de poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date privind performanța vehiculului și a șoferului • Date de navigare pe web	Interes legitim



Ce date cu caracter personal prelucreză Scania de la dumneavoastră în calitate de vizitator al site-ului web?

Când vizitați site-urile noastre web, browserul dvs. web ne oferă unele informații necesare pentru a vă oferi acces la site-urile noastre web și unele care ne ajută să înțelegem modul în care utilizați site-urile noastre web, de exemplu dacă utilizați un dispozitiv mobil sau un computer, din ce regiune din lume navigați și ce browser utilizați. Aceste date ne ajută să ne adaptăm site-ul web și să vă îmbunătățim experiența de navigare. Folosim un număr limitat de cookie-uri pentru a ne ajuta să înțelegem cum utilizați site-urile noastre web, pentru mai multe informații despre utilizarea cookie-urilor, consultați politica noastră privind [cookie-urile](#).

De ce prelucrăm datele dumneavoastră cu caracter personal?	Ce categorii de date cu caracter personal prelucrăm?	Temei juridic
Când vizitați site-ul nostru web, este posibil să vă prelucrăm datele personale prin intermediul cookie-urilor necesare pentru a asigura funcționalitatea de bază și siguranța corespunzătoare a site-ului nostru web.	• Adresa IP • Geo-localizare • Limbă de acceptare • Agent-utilizator • ID sesiune alocat	Interes legitim
Când vizitați site-ul nostru, este posibil să vă prelucrăm datele cu caracter personal prin cookie-uri de performanță pentru a compila statistici cu privire la modul în care este utilizat site-ul nostru, care la rândul lor pot fi utilizate pentru a îmbunătăți site-ul nostru sau părți ale acestuia. Aceste date vor fi prelucrate, dacă este cazul, numai într-o formă agregată și pseudonimizată.	• Adresa IP • Setările browserului • Tipul de dispozitiv utilizat pentru a accesa site-ul • Domenii de interes • Date interactive și comportamentale	Interes legitim
Când vizitați site-ul nostru web, vă putem prelucra datele personale prin cookie-uri funcționale pentru a oferi funcționalitate și personalizare îmbunătățite pe site-ul nostru web și, de asemenea, o experiență de utilizator ridicată pentru dvs.	• Adresa IP • Geo-localizare • Tipul și versiunea browserului • Sistem de operare • Data și ora vizitei • URL-ul site-ului de referință • Țara de navigare	Interes legitim
Când vizitați site-ul nostru web, este posibil să vă prelucrăm datele cu caracter personal prin intermediul cookie-urilor de direcționare pentru a adapta și personaliza marketingul față de dvs.	• Adresa IP • Geo-localizare • Tipul și versiunea browserului • Sistem de operare • Data și ora vizitei • URL-ul site-ului de referință • Țara de navigare • Date interactive și comportamentale	Consimțământ



De asemenea, putem combina aceste date cu caracter personal cu date pe care le obținem de la terți, motiv pentru care această activitate de prelucrare poate fi echivalată cu crearea de profiluri.		
Când vizitați site-ul nostru web, vă putem prelucra datele personale prin intermediul cookie-urilor de pe rețelele sociale pentru a vă permite să partajați conținutul nostru cu prietenii și rețelele dvs. Cookie-urile de social media pot fi folosite și pentru a vă urmări pe diferite site-uri, construind un profil al intereselor dvs.	• Adresa IP • Geo-localizare • Tipul și versiunea browserului • Sistem de operare • Data și ora vizitei • URL-ul site-ului de referință • Țara de navigare • Domenii de interes • Date interactive și comportamentale	Consimțământ



Ce date cu caracter personal prelucreză Scania despre dumneavoastră în calitate de membru al publicului?

Scania dezvoltă sisteme pentru a ajuta șoferii și, de asemenea, pentru ca vehiculele să conducă autonom, fără șofer. Ca parte a muncii de dezvoltare, vehiculele noastre sunt echipate cu senzori precum camere, care ar putea capta, de exemplu, imaginea sau plăcuța de înmatriculare atunci când treceți în apropiere. Datele colectate de astfel de senzori nu vor fi utilizate pentru a vă urmări sau identifica ca persoană fizică, ci doar prelucrate în scopurile specificate mai jos. Aceste date pot fi, de asemenea, prelucrate în colaborare cu mărcile parteneri din grupul TRATON.

De ce prelucrăm datele dumneavoastră cu caracter personal?	Ce categorii de date cu caracter personal prelucrăm?	Temei juridic
Pentru a alerta șoferul, evita accidentele și îmbunătăți siguranța în trafic (pentru a respecta legislația)	• Monitorizare, înregistrări și imagini • Performanța vehiculului și a șoferului / date comportamentale • Date de poziție	Obligație legală (Exemplu: GSR 2, Regulamentul UE 2019/2144)
Pentru a alerta șoferul, evita accidentele și îmbunătăți siguranța în trafic. (pentru a îmbunătăți siguranța)	• Monitorizare, înregistrări și imagini • Performanța vehiculului și a șoferului / date comportamentale • Date de poziție	Interes legitim
Dezvoltarea și verificarea software-ului pentru conducerea autonomă.	• Monitorizare, înregistrări și imagini • Date de poziție	Interes legitim
Pentru a ne proteja angajații și activele companiei noastre	• Date despre camerele de supraveghere, cum ar fi videoclipuri și fotografii, inclusiv numărul de identificare al vehiculului, sexul, descrierea corpului, etnia, recunoașterea facială etc • Controlul trecerii sediilor Scania	Interes legitim



Pentru a gestiona problemele juridice	• Identificatori personali • Identificatori cvasipersonali, cum ar fi data nașterii, sexul, adresa de domiciliu, naționalitatea, organizația profesională • Date comportamentale și de performanță • Date biometrice • Date descriptive ale corpului • Date legale • Educație și competențe • Categoria de personal (muncitor cu guler albastru sau alb) • Date financiare • Date privind sănătatea • Date de utilizare IT • Concedii, vacanțe și ore de lucru. • Monitorizare, înregistrări și imagini • Date despre categorii speciale, cum ar fi opinia, etnia etc. • Date de poziție • Experiență profesională • Date sociale și familiale • Date privind performanța vehiculului și a șoferului • Date de navigare pe web	Interes legitim
---------------------------------------	--	-----------------

Ce date cu caracter personal prelucreză Scania de la dumneavoastră atunci când utilizați sistemele IT Scania?

De ce prelucrăm datele dumneavoastră cu caracter personal?	Ce categorii de date cu caracter personal prelucrăm?	Temei juridic
Pentru a oferi acces la sistemele noastre IT	• Identificatori personali • Informații de contact • Organizare profesională	Interes legitim
Pentru a ne îmbunătăți sistemele IT	• Identificatori personali • Organizare profesională • Date de utilizare IT • Date de navigare pe web	Interes legitim



Pentru a ne proteja angajații și activele companiei noastre	• Identificatori personali • Informații de contact • Organizare profesională • Date de utilizare IT • Date de navigare pe web	Interes legitim
Pentru a oferi suport IT	• Identificatori personali • Informații de contact • Organizare profesională • Date de utilizare IT • Date de navigare pe web	Interes legitim